

UNIVERSITY OF CALIFORNIA, SANTA BARBARA

BERKELEY • DAVIS • IRVINE • LOS ANGELES • RIVERSIDE • SAN DIEGO • SAN FRANCISCO



SANTA BARBARA • SANTA CRUZ

DEPARTMENT OF POLITICAL SCIENCE

SANTA BARBARA, CALIFORNIA 93106

Gyorgy Lukacs
Belgrad Rkp. 2 V. EM 5
Budapest V

164627-8361

Arpad Kadarkay
704-102 Bolton walk
Goleta, California 93017
USA

Junius I, 1966

Tisztelt Professzor Lukacs:

A doktori disszertaciom céljából a Julius honapot Magyarországon fogom tolteni, és mivel a disszertaciom témaja: Georg Lukacs and Marxism nagyon lekötelezne ha tudna számomra egy rövid időt szakítani amíg Budapesten tartozkodom.

Jelenleg politikai filozófiát tanítok itt a California egyetemen és többé-kevésbé Markszisista szakos vagyok és ezért választottam az említett disszertáciomat.

En Junius 30-ig a fenti cím alatt fogok tartozkodni.

MTA FIL. INT.
Lukács Arch.

Maradok tisztelettel,

Arpad Kadarkay
Arpad Kadarkay

May 1, 1967

Arpad Kadarkay
102-704 Bolton walk
Goleta, California 93017
USA

György Lukacs
Budapest V
Belgrad rkp.2.
Hungary

Tisztelt Lukacs Professzor:

A múlt nyáron említettem Önnek, hogy e nyáron valószínűleg Junius 24-September 10-ig Budapesten fogok tartozkodni hogy kutató munkámat Önről befejezzem.

Ön nagyon lekötelezett hogy időt szakított számomra rövid Budapesti tartozkodásom alatt a múlt nyáron. Ha ideje és programja engedi hasonló kéréssel fordulok ismét Önhöz.

Nagyon fontos számomra, hogy a három hónapi Budapesti tartozkodásom alatt különböző témaköri problémákat Önnel megtargyalhassak. Az én Önről írt könyvem célja, amelyet az Californiaia Egyetem megbizásából írok, ez az egyetem egyike a legnagyobb egyetemi komplexumoknak több mint 100,000 diakkal, hogy az Amerikai tudományos világot és a szélesebb olvasó közönséget megismertesse az Ön félévszázados irodalmi és politikai munkásságával.

Ön biztosan tudja, hogy itt Amerikában Önt csupán a Theory of Novel, Studies in European Realism és az Essays on Thomas Mann műveken keresztül ismerik. Ez készítette a Californiai Egyetem sajtóját, The University of California Press, hogy anyagilag támogatassa és kiadja az Önről készülő könyvemet. Az én könyvem tehát egy teljesebb portrét fest Lukacs György-ről az Amerikai olvasó közönség és az egyetemi generáció számára.

En Junius 22én utazom Paris-ba és nagyon lekötelezne Lukacs Ur ha addig tudatna velem nyári programját és mikor tudna engem fogadni hogy megbeszélhessük milyen időközökben tudna időt szakítani számomra a nyár folyamán.

Meleg üdvözlettel

MTA FIL. INT.
Lukács Arch.

Arpad Kadarkay
Arpad Kadarkay

201

UNIVERSITY OF CALIFORNIA, SANTA BARBARA

BERKELEY · DAVIS · IRVINE · LOS ANGELES · RIVERSIDE · SAN DIEGO · SAN FRANCISCO



SANTA BARBARA · SANTA CRUZ

DEPARTMENT OF POLITICAL SCIENCE

SANTA BARBARA, CALIFORNIA 93106

Arpad Kadarkay

Szeptember 23, 1968

Tisztelt Lukacs Profeszor:

Si vales, valeo. Engedje meg, hogy megint levelemmel zavarjam. Ön végtelenül lekötelezett, hogy 1966 es 1967 nyaran szabad idejét rendelkezésemre bocsátotta. Befejeztem kutató munkámat es kéziratom több mint fele kész. Több mint valószínű, hogy önről írott könyvem a Cambridge University Press es a California University Press adja ki.

Egy kéréssel szeretnék önhöz fordulni. Utolso találkozásunk alkalmával én ideztem két tetelet Marxnak. Engedje meg, hogy a pontosság kedveert Angolul folytassam. Marx's attitude, I claimed, toward labor seems to be ambiguous. On the one hand, it is an eternal necessity imposed by nature, and the most human and productive of man's activities. Yet, and this is what I mentioned to you, the revolution, according to Marx, has not the task of emancipating the laboring classes but of emancipating man from labor.

In two places Marx states this quite explicitly:

"die kommunistische Revolution... die Arbeit beseitigt, und die Herrschaft aller Klassen mit den Klassen selbst aufhebt..." cf. DEutsche Ideologie, Gesamtausgabe, band 5, p.10 (Leningrad, 1933)

And again:

"mussen die Proletarier, un personlich zur Geltung zu kommen, ihre eigne bisherige Existenzbedingung... die Arbeit, aufheben"
Ibid., p.67

Ha jól emlékszem, Ön erre idézte Das Kapital, 3k, 2reszet, ahol Marx kifejti hogy a munka nem szünik meg kommunizmusban, ellenkezőleg ökonomiai tényező marad. Nagyon lekötelezne, ha megirná a pontos referenciát a német kiadáshoz és felhívna figyelmemet melyik Marxi koncepciók támogatassak az ön tézisét. Ez senkivül érdekel engem mivel a munka Marxi koncepciója fontos szerepet tölt be az Ön esztetikai tanulmányaiban.

Jövő nyaron több mint valószínű megint Budapest fele visz utam es ha ideje engedi nagyon szeretném önt meglátogatni. Mint szerény Lukacs kutató es követő, igyekszem az English speaking akadémiai publikumot az ön irásaival megismertetni. Nemrég tartottam Kanadában, University of British Columbia, egy előadást az ön munkáiról es a múlt heten a Center for DEMocratic Studies anketjan az "East-West dialogue" keretében tartottam Önről előadást.

Remelem könyvem legalább részben ki fogja elégíteni a jelenlegi érdeklődést Lukacs iránt ezen a kontinensen, vagy ahogy Herzen mondana, "on the other shore!"

Legjobb jókívánságaimmal maradok tisztelője,

MTA FIL. INT.
Lukács Arch.

Arpad Kadarkay

U.K. U. Res

Vu Absolut

See Reversen a dno Quelle

48 Kap. az U formában

U